

مخطوطات کتب خانہ سید لعل شاہ بخاری

لوہسٹر شرف، واہ چھاؤنی کے جنوب میں ایک قدیم بستی ہے۔ آبادی کم و بیش آٹھ ہزار نفوس پر مشتمل ہے۔ بستی میں آٹھ مساجد اور نین دینی مدرسے ہیں۔ ایک مدرسے میں درس نظامی کی تدریس کا انتظام ہے۔ یہ مدرسہ ”تعلیم القرآن“ کے نام سے آٹھ سال پہلے سید لعل شاہ بخاری نے قائم کیا تھا، وہی اس کے صدر مدرس اور مہتمم ہیں۔ شاہ صاحب دارالعلوم دیوبند کے فارغ التحصیل ہیں۔ علوم دینی پر گہری نظر رکھتے ہیں۔ ادبیات عربی و فارسی کا عمدہ ذوق ہے۔ ان کے کتب خانہ میں تفسیر و حدیث اور فقہ حنفی کے منتخب ذخیرہ کے علاوہ چالیس کے قریب خطی نسخے بھی ہیں۔ ان میں سے کچھ اہم مخطوطات کا تعارف پیش کیا جاتا ہے:

فارسی مخطوطات

۱۔ ابراہیم شاہی : فقہ حنفی کے موضوع پر پچاس صفحات کا رسالہ ہے۔ خط نستعلیق اور نسخ ملا جلا ہے۔ کاتب کا نام اور تاریخ کتابت درج نہیں۔ خاتمے پر صرف اس قدر لکھا ہے: ”ابراہیم شاہی ۱۲۲۶ھ“۔ مؤلف اور رسائل تالیف کے بارے میں متن سے کوئی شہادت نہیں ملتی۔

۲۔ انشائے احمد : ”گل محمد ولد محمد اشرف“ کی تالیف ”انشائے احمد“ شکستہ آمیز نستعلیق میں لکھی گئی ہے۔ کاتب قطب الدین ولد محمد علی ۱۸۵۳ء - ۱۲۶۸ھ میں کتابت سے فارغ ہوا۔ عمدہ مغلیہ میں ”انشا“ کے موضوع پر بیسیوں کتابیں لکھی گئی تھیں مگر ان میں ”انشائے احمد“ کا نام نہیں ملتا۔ آخری صفحہ پر غالباً کاتب کی مُر بالفاظ ”قطب الدین مرید دستگیر“ ثبت ہے۔

۳۔ انشائے ہر کرین : ہر کرین ولد محمد ادا اس کتبہ دہلستانی کی مشہور تالیف ہے جو نواب اعتبار خان (عمید جاگیر) کے زمانہ میں ملٹی تھا۔ ۱۰۳۴ھ تا ۱۰۴۰ھ کے عرصہ میں تالیف ہوئی

انشائے ہر کمرن خطوط اور عرض نویسی کا عمدہ نمونہ ہے۔ اس کے خطی نسخے متعدد مشرقی کتب خانوں میں محفوظ ہیں۔

رک : کتاب خانہ گنج بخش، جلد اول ص ۳۹ - ۴۵ تین نسخے

فہرست مخطوطات شیرانی، جلد دوم ص ۳۲۸

مخطوطات انجمن ترقی اردو ص ۹۱

نسخہ زیر نظر میں بین السطور مشکل الفاظ کی شرح و مفہوم بیان کیا گیا ہے۔

۴۔ خلاصۃ الفقہ "عبد اللطیف" کی تالیف خلاصۃ الفقہ فقہ حنفی میں ایک مشہور تالیف ہے۔

یہ کتاب اٹھارہ ابواب میں منقسم ہے۔ ہر باب میں چند فصلیں ہیں۔ کتاب کا نام "خدا بخش" ہے مگر تاریخ کتابت درج نہیں۔ آخری صفحہ پر "اسماعیل پیرو دین محمد" کی مرقوم موجود ہے "خلاصۃ الفقہ" کے خطی نسخے بعض دوسرے کتب خانوں میں بھی ہیں۔

رک : فہرست نسخہ ہائے خطی کتاب خانہ گنج بخش جلد اول ص ۱۵۵، جلد دوم ص ۵۲۲۔

فہرست مخطوطات شیرانی، جلد دوم۔

۵۔ راحت المؤمنین: عبداللہ واعظ دہلوی شارح مثنوی معنوی کی تالیف ہے۔ یہ رسالہ

۱۲۱۱ھ میں لکھا گیا تھا۔ ترقیم درج ذیل ہے :

در صفر ۱۲۸۹ھ برلین پاس خاطر سید قاسم شاہ سلمہ اللہ تحریر یافت فقط۔

رسالہ کا موضوع، نبی اکرم صلی اللہ علیہ وسلم سے بندگانِ خدا اور ان کی زندگی کے بارے میں

کچھ سوالات ہیں۔

رک : فہرست نسخہ ہائے خطی کتاب خانہ گنج بخش راولپنڈی ج اول ص ۴۵۵۔

۶۔ شرح خلاصہ کیدانی : لطف اللہ نسفی نے حنفی فقہ کے مطابق مسائل نماز پر "خلاصہ

کیدانی" لکھا جس کے بارے میں کسی افغانی طاکا کی تک بندی ہے۔

تو طریق صلوات کے دانی گر نحوانی خلاصہ کیدانی

"خلاصہ کیدانی" کی کئی شرحیں لکھی گئی ہیں۔ کتب خانہ سیدعل شاہ صاحب کی شرح

"ولی احمد" ۱۳۱۴ھ میں قلم بند کی۔ زیر نظر نسخہ بخدا نوقت ہے۔

۷۔ - مجمع الاحکام : تصوف اور سلوک کے مسائل پر ابو سعید علی قریشی نے بیس صفحات کا یہ رسالہ لکھا تھا۔ مولف کے بارے میں مزید کچھ معلوم نہیں ہوتا۔ کاتب نے اپنا نام درج نہیں کیا۔ ترقیہ صرف اس قدر ہے۔ "تمت تمام شد مجمع الاحکام ۱۲۳۷ھ" حاشیہ پر آسان فارسی میں مشکل الفاظ کے مطالب درج ہیں۔

۸۔ - مخقر صلوٰۃ ما چینی : مخقر صلوٰۃ ما چینی، فضل اللہ بن محمد ماچینی کی تالیف ہے جو انہوں نے رمضان ۱۱۵۷ھ کو پایہ تکمیل تک پہنچائی۔ کتب خانہ شاہ صاحب کا پورا نسخہ خط نستعلیق میں لکھا گیا ہے۔ مولف نے غمانا وہ اس کے فروعات پر حنفی فقہ کی ۲۲ اہم کتابوں سے استفادہ کیا ہے۔ کاتب اور تاریخ کتابت درج نہیں ہے۔

رک : فہرست نسخہ ہائے خطی کتاب خانہ گنج بخش جلد اول ص ۵۲۸۔

۹۔ - مصباح الہدایہ : خوب صورت خط نستعلیق میں "معزاللہ" نامی کاتب نے یہ نسخہ اپنے تصرف کے لیے لکھا جو اس نے "غلام علی" نامی کسی شخص کو ہدیہ کر دیا اور اپنے ہاتھ سے کتاب پر حسب ذیل تحریر لکھی :

نسخہ سیونہ مصباح الہدایہ محض شوق خود نوشتہ بود۔ باز بخشش غلام علی را کردہ بعد از مردن من بیچ یکے از برادران معزاللہ مطلبہ ہمراہ این کتاب ندرند تا کید بلیغ شناسند کہ ملک در حین حیات خود غلام علی کردہ ۱۲۲۲ھ۔

مولف مصباح الہدایہ کا نام "حبیب" ہے۔ "مصباح الہدایہ" در حقیقت رسالہ ہندی (ریجنائی منظوم) کی شرح ہے۔ یہ رسالہ شیخ ناظم کی کاوش طبع کا نتیجہ تھا۔ یہ کتاب پندرہ ابواب تقسیم کی گئی ہے۔ پہلا باب معرفت الہی اور آخری باب امام ہندی اور دجال لعین سے متعلق ہے۔

۱۔ - نوادر ادعائی : تصوف اور حنفی فقہ کے موضوع پر فارسی زبان میں "عبداللہ ثنیازی" کی تالیف ہے۔ "عزیز المعانی" کے مولف کے مطابق انہوں نے ایک سو چالیس برس کی عمر پائی تھی۔ عمید جہانگیری میں وفات پائی۔ ان کی ایک اور کتاب "مرآۃ الصفا" بھی ہے۔

کاتب کا نام اور تاریخ کتابت درج نہیں ہے۔ آغا ز میں اصحاب کف کے نام درج ہیں، اس کے ساتھ یہ نوٹ لکھا گیا ہے۔ "اسامی اصحاب کف از میاں جان محمد لاہوری تحقیق نمودہ

۵۰ء۔ ”جان محمد لاہوری“ نام کے ایک سے زیادہ بزرگ ملتے ہیں۔ وثوق سے نہیں کہا جاسکتا کہ یادداشت لکھنے والے کی مراد کون سے ”جان محمد لاہوری“ سے ہے۔

عربی مخطوطات

- ۱۔ زاد اللیبیب فی سفر الجیبیب : عبداللہ اللیبیب مولانا عبدالحکیم سیالکوٹی (م۔ ۱۰۶۷ھ) کے فرزند اور جہند اور عہد عالمگیری کے مشہور عالم تھے۔ ان سے چند کتابیں یادگار ہیں۔ ان کی وقتاً ۱۰۹۳ھ - ۱۶۸۲ء پر ”محمد شاہد بن محمد صالح بن شیخ تلح الدین بن شیخ شمس الدین“ نے یہ کتاب لکھی۔ اس کے ملبومہ اور خطی نسخے موجود ہیں۔ مولف کتاب عبداللہ اللیبیب کے چچا زاد بھائی کا بیٹا تھا۔ کاتب کا نام صبح نہیں ہے۔ تاریخ کتابت کے بارے میں صبح ہے۔ ”بتایرخ آخر جمادی الاولین بعد یک شنبہ در عہد محمد شاہ بادشاہ غازی شروع بنیشتن نسخہ زاد اللیبیب شد۔ اللہم لیسر و ا ختمہ بخیر۔“ یہ نسخہ خط نسخ کا عمدہ نمونہ ہے۔ ”زاد اللیبیب“ کا ایک نسخہ خانقاہ سراجیہ کنڈیاں میں محفوظ ہے۔
- ۲۔ جواہر النفیس شرح درہم الکیس : نماز جنازہ، عیادت مریض اور حیات بعد الموت کے مسائل پر ۱۰۹۹ھ میں حامد الدین بن کمال الدین ابوالبرکاتی نے ”درہم الکیس“ کے نام سے ایک کتاب لکھی تھی۔ ”جواہر النفیس“ اسی کتاب کی شرح ہے۔
- جواہر النفیس کا یہ نسخہ خوب صورت خط نسخ میں لکھا گیا ہے۔ عنوان، نشانات اور متن ”درہم الکیس“ پر کھینچے گئے مخطوط سرخ ہیں۔ کاتب نظام الدین ولد عبدالحکیم کتابت سے ۱۵ ربیع الاول ۱۲۷۷ھ کو پشاور میں فاسخ ہوا۔ افسوس کہ اس نسخہ میں غلطیاں زیادہ ہیں۔ ”جواہر النفیس“ شائع ہو چکی ہے۔

پنجابی مخطوطات

- ۱۔ انتخاب الکتب : ضلع ہزارہ کی پنجابی (ہندکو) میں فقہ حنفی کی منظوم تالیف ہے۔ مؤلف (شاعر) کمال الدین ولد خیر الدین نے ۱۱۱۲ھ میں یہ کتاب لکھی۔ مؤلف رقم طراز ہے:
- کہی کمال الدین پھنب ذاتی دا، جیندا وطن ہزارا
باپ خیر الدین اوسدا توں مسن بر خور دارا
ایہ مسئلے آن ہمتی کیتم جاں رب دتی یاری ؟

نام انتخاب الکتب رکھیم پڑھ تویں بر خورداری
بارہ سے تے بارہ ور ہے جان گزری وچ شمار
پچھے ہجرت مصطفیٰ تدن تھیا تیار

یہ کتاب ۵۶ ایو اب پر منقسم ہے اور اشعار کی تعداد تقریباً ساڑھے چھ سو ہے کاتب کا خط نہایت ناقص اور ناچختہ ہے۔ اس کے علاوہ متن میں بہت زیادہ اغلاط ہیں۔
۲۔ گلشن معجزات: محمد شاہ مظفر آبادی، سلطان پور علاقہ حسن ابدال میں مقیم تھا۔ اس نے نبی اکرم صلی اللہ علیہ وسلم کے معجزات اور حضرت علی رضی اللہ عنہ، حمزہ رضی اللہ عنہ، اور امام حنیف کی جنگوں کے حالات نظم کیے ہیں۔ معجزات اور روایات کے بیان میں شاعر نے احتیاط نہیں برتی۔ آغاز کتاب میں لکھا ہے:

سیر النبی کتاب تھیں ایہ ہی سب مذکور
باہجوں اوس تھیں ہو سیا نکتہ کوئی ضرور
علاقہ حسن ابدال داگن گھر کول پھپھان
اندر سلطان پور دی ہو یا ایہ بیان
رکھیم نام کتاب دا گلشن معجزات
ہے مذکور رسول دی اس دے وچہ صفات
برکت تسدی نام دے رہا بخش گناہ
ہاں میں جس دی آل تھیں نام محمد شاہ
بیٹھا وچ مسافری کراں خدانوں یاد
ہاں پردیسی ڈور دا، وطن مظفر آباد

(پہاڑ کا نام)

گلشن معجزات کے کئی نسخے ملتے ہیں۔ ایک ناقص نسخہ کا ذکر: "نوادر اربعہ" میں ہے۔
مرتبہ نذر صابری کے تحت کیا گیا ہے۔

ان کے علاوہ سندرجہ ذیل مخطوطات بھی اس کتب خانہ میں موجود ہیں:
النشائے سی حرفی (فارسی)۔ کتابت ۱۲۸۷ھ

نجمیہ - (عربی) - کاتب عبداللطیف محمود

تحفة الاحرار - (فارسی) عبدالرحمن جامی (م - ۸۹۸ھ - ۱۴۹۲ء) تالیف ۸۹۴ھ -

تذکرۃ المذاهب (عربی) ابن السراج

ترکیب کافیدہ (عربی) کاتب - قیام الدین اخونزادہ ظریف ابن ملاحیات اخون صاحب

کتابت ۱۲۵۵ھ -

حاشیہ شرح تمذیب (عربی) اسماعیل بن محمد وجیہ الدین، تالیف ۱۲۲۴ھ -

شرح قصده امامی (فارسی) - اخون درویزہ - کاتب، میاں محمد اکرم بن سید عبدالعزیز

کتابت ۱۲۵۵ھ -

شرح یوسف زلیخا (فارسی) محمد بن غلام محمد - کاتب یار محمد قریشی، کتابت ۱۲۴۴ھ -

عمدة الفتاویٰ (عربی)

فرہنگ گلستان (فارسی) جنید بن عبداللہ -

سینۃ المصلیٰ وغنیۃ المبتدی (عربی) - سدید الدین کاشغری - کاتب میاں فضل الدین

ولد نظام الدین -

مقدمہ جزریہ (عربی) محمد بن جزری الشافعی -

تایخِ دولتِ فاطمیہ : مولانا رئیس احمد جعفری

ہماری مورخوں نے اپنی کتابوں میں مصر کے فاطمیوں کو وہ مقام نہیں دیا جس کے وہ ہر لحاظ سے مستحق تھے حالانکہ فتوحات کی وسعت، اسلام کی تبلیغ، علم کی ترویج اور غیر مسلموں سے موادارانہ سلوک کے باعث وہ تاریخِ اسلام کا ناقابلِ فراموش حصہ بن چکے ہیں۔ اس موضوع پر اردو زبان میں یہ پہلی کتاب ہے جس میں پوری غیر جانبداری کے ساتھ فاطمیوں کے عقائد و اعمال اور ان کے سیاسی کارناموں کا مرقع پیش کیا گیا ہے۔ صفحات ۵۳۰ - قیمت سفید کاغذ ۱۴/۵۰، قیمت اخباری کاغذ ۱۱/۰۰ روپے

صلنے کا پتہ : ادارۃ ثقافتِ اسلامیہ، کلب روڈ، لاہور